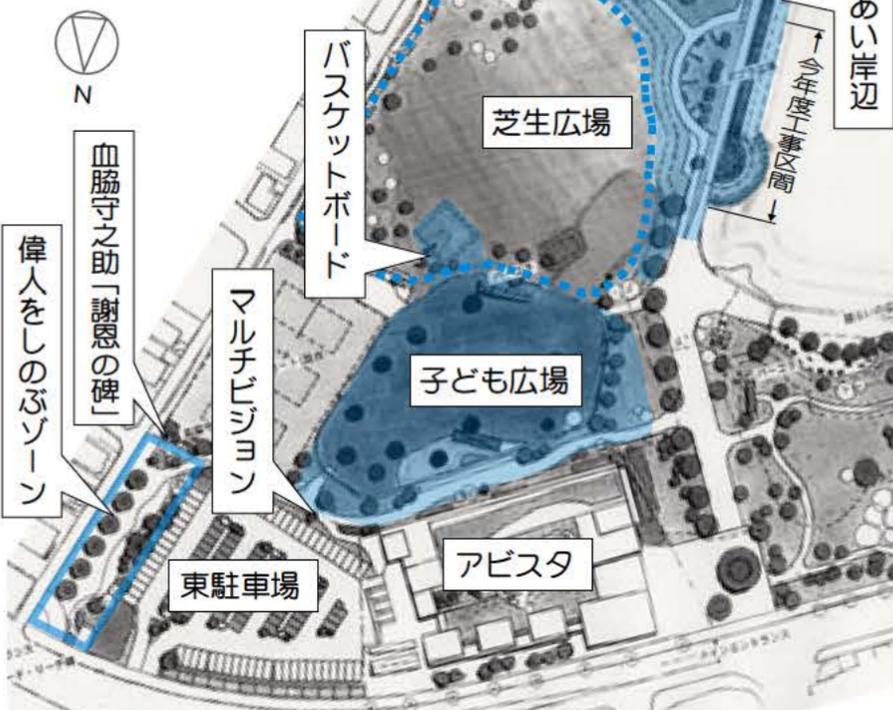


国の定める手賀沼の水質環境基準	5mg/l以下
千葉県湖沼水質保全計画による年平均目標COD値	12mg/l
平成14年3月、月平均COD値 採水場所：手賀沼公園沖	9.5mg/l
平成15年3月、月平均COD値 採水場所：手賀沼公園沖	8.6mg/l



南側半分の整備が終わったふれあい岸辺

- = 4月から利用できる区域
- = 7月中旬から利用できる区域
- = 8月31日まで開放し、9月から工事が始まる区域



生まれ変わる手賀沼公園

ふれあい岸辺などの整備が進む

再整備を進めている手賀沼公園は、公園岬の造成と、ふれあい岸辺、芝生広場、偉人をしのぶゾーンなどの工事が進んでいます。平成14年度に行った工事と、9月から始まる今年度の工事の概要についてお知らせします。

ふれあい岸辺と公園岬

これまでのコンクリートの垂直護岸を改修し、沼の水に触れることができるふれあい岸辺と、周囲を一望できる公園岬を設置します。現在までにふれあい岸辺の南側約半分の整備が終わっています(写真左上)。

これらの場所は8月31日まで、一時開放しています。

9月からは、ふれあい岸辺の残り半分と園路の整備や緑化、ベンチやあずまの設置などの工事を行います。

ふれあい岸辺の北側部分には、子どもが安全に水と親しめるよう工夫した場所をつくりたい。

4月にオープンしました。

芝生広場

芝生広場(写真下)に、野芝の種子を吹き付けました。

芝の養生のため、7月上旬までは立ち入り禁止となります。

今年度は、広場の一角にバスケットボードを設置します。

偉人をしのぶゾーン

血脇守之助の「謝恩の碑」を、公園岬付近からアビスタ駐車場の東側に移設し、園路を整備しました。

この夏の市民プールの営業終了を待って、9月から、跡地に子どもたちが安心して自由に遊べる広場をつくりたい。

子ども広場



7月中旬から利用できる芝生広場

「謝恩の碑」移設記念講演会

血脇守之助の人となり 郷土が生んだ偉人の生涯



野口英世と血脇守之助(右)

血脇守之助の「謝恩の碑」が、手賀沼公園の「偉人をしのぶゾーン」に移設されたことを記念して、講演会を開催します。

世界的な医学者の野口英世を援助し、世に送り出したことでも有名です。

日時・場所 4月19日(土)午後2時から3時30分、アビスタ
 定員 当日先着150人
 参加費 無料
 主催 我孫子市・我孫子市教育委員会
 共催 我孫子市文化課・市史教育委員会

編さん室 ☎ 7185-1115
 1、公園緑地課・内線544

植木まつり

4月26日(土)・27日(日)
湖北台中央公園で

今年の植木まつりは、湖北台中央公園が会場です。庭木・草花などの即売会や花の無料配布、「いちにち動物村」、「緑のクイズ大会」など楽しい催しがいっぱいあります。

26日・27日	*花の無料配布…午前10時ごろから(先着2000人) *いちにち動物村…午前11時から午後4時(途中休憩あり、雨天中止) *緑のクイズ大会…午後2時から *園芸相談…随時(ひとり10分程度) *緑の基金募金活動 *庭木・草花・肥料などの即売会
26日のみ	*園芸用ハサミ研ぎ…午前9時30分受け付け(ひとり一丁で、先着150人まで) 大400円・小200円(包丁・カマは不可) *ポニー乗馬…午前11時から午後4時(時間により人数制限あり) 対象は3歳から8歳のお子さん(1回50円) *スーパーボールすくい…午後1時から(1回50円、ひとり2回まで)
27日のみ	*金魚すくい…午後1時から(1回50円、ひとり2回まで)

日時 4月26日(土)・27日(日)午前10時から午後4時(小雨実施)
 ※駐車場がありませんので、車でのお来場はご遠慮ください。
 ※天候により、イベント内容が変更になる場合があります。

※開催の有無は、当日の午前8時からテレホンガイド ☎ 7185-50000コード番号851でお知らせします。
 主催 我孫子市
 園 公園緑地課・内線544

保健福祉と介護保険の計画が新たにスタート

第2次保健福祉総合計画、老人保健福祉計画、介護保険事業計画が平成14年度に見直しを終え、4月から保健・福祉・介護の施策が新たな内容になってスタートしました。今号は、その内容を要約してお知らせします。また、計画の内容は、図書館と行政情報資料室（市役所）で閲覧できます。

第2次保健福祉総合計画

ライフステージ（年齢や生活スタイル）に応じ、保健・医療・福祉を総合的・体系的に提供する「第2次保健福祉総合計画」（12年度～16年度）の見直しを行いました。

今回の計画の見直しは、社会福祉法により15年度から市が定めることになっている地域福祉計画として位置付けること、15・16年度の後期2カ年の内容を明確にすることの2つをテーマに検討しました。

全149事業について、事業の統合と分割、計画からの削除、今後の取り組み内容の明確化など10項目にわたって検討し、計画を変更しました。

なお、7つの事業を削除した結果、全体の事業数は142事業となっています。



計画の見直しは、高齢者や障害者、ひとり親・児童の市民委員74人と職員で構成する福祉推進市民研究会、福祉総合計画推進協議会を延べ17回開催し、この検討を基に内容をまとめました。

見直し後の主な取り組み

- * 乳幼児医療費現物支給の開始と対象年齢を4歳までに拡大
- * 1歳6カ月・3歳児健診の2次健診実施体制の整備
- * 天王台地区に新たな保育園の設置
- * 児童数や施設状況に応じた学童保育施設整備計画の策定
- * 湖北台に子どもの遊び場・親子の交流の場計画に基づく「わくわく広場」の開設



子どもの遊び場（すくすく広場）

- * 障害者の外出を支援するための福祉ガイドマップの作成
- * 精神障害者の地域生活を支援する「ふれあいホーム」の運営への補助とショートステイの実施
- * 新規に開設される知的障害者通所授産施設「けやき社会センター」整備への補助
- * 在宅介護支援センターで介護予防教室の開催
- * 視覚障害者や市民向けの点字講習会の開催
- * 高齢者が気楽に集える空き店舗を活用した（仮称）「たまり

場の設置

- * 介護老人福祉施設50床の整備
- * 我孫子地区うんどう遊園の新規設置



布佐南うんどう遊園

介護保険事業計画

「住みなれた地域で安心してくらす」をテーマに、5カ年計画として新たにスタートする第2期介護保険事業計画は、公募委員を含む15人で構成する介護保険市民会議で、2年間9回にわたる審議を経て、報告された案を基に策定しました。

計画は、グループホームの積極的な整備や特別養護老人ホームなど施設と在宅の介護サービスを整備、サービスの質の向上、利用者本位のしくみづくりなどに重点を置いています。

- 【計画の概要】
- ① 要介護認定者等の推移
推計値は表1を参照。
 - ② 主なサービスの基盤整備計画
計画値は表2を参照。
 - ③ 主な取り組み

見直し作業の中でいただいた市民の皆さんのご意見・ご提案を踏まえ、見直した内容を着実に進めていきます。

6 福祉総合相談室・内線47

老人保健福祉計画

老人保健福祉計画は、40才以上の方を対象とした保健福祉施策の達成目標を数値で表した計画です。

今回の見直しでは、介護予防の観点に立ち、脳卒中や骨折などの予防に備え、転倒、閉じこもり、運動機能の低下等に着眼し、健康教育、健康相談、健康診査、訪問指導などについて、5カ年の年間実施回数や実施対象者数などの数値目標を設定しました。

- * 肩こり腰痛教室や骨粗鬆症予防教室の開催
 - * 高血圧症予防や糖尿病予防のための健康相談の開催
 - * 基本健康診査や歯周疾患検診の受診率の向上
 - * 子宮がん・乳がん検診の実施や家族を介護する方の健康への助言を行う訪問指導などの実施
 - * 生活習慣病予防や介護予防などの状態を評価し、改善指導を行う健康度評価事業の実施
- 6 福祉総合相談室・内線47

年金から介護保険料の仮徴収を行います

平成14年度に介護保険料を年金から天引きされていた方は、15年度介護保険料の仮徴収として、15年4月・6月・8月の年金から、15年2月の保険料と同額を天引きします。

仮徴収の目的は、介護保険料が確定してから納付を始めると、10月・12月・2月の3回で年間保険料を納めることになり、1回の負担が大きくなるため、暫定的に保険料を徴収し、年間保険料を6回に分けて納付していただくことにより、1回の負担を軽くするためです（下表参照）。

図 介護支援課・内線313

▼仮徴収の説明

納期	仮徴収期間			本徴収期間		
	4月	6月	8月	10月	12月	16年2月
徴収方法	年間の保険料額が決定していないので、平成15年2月の保険料と同額を年金から天引きします。					
	平成15年度年間保険料額が決定します。			平成15年度年間保険料額が決定しますので、4月・6月・8月の保険料（仮徴収分）を除いた残りを、3回に分けて10月・12月・16年2月に年金から天引きします。		

▼表1 要介護認定者等の推移

区分	15年度	16年度	17年度	18年度	19年度
65歳以上の人口	21,301人	22,718人	24,132人	25,548人	26,964人
高齢化率	16.21%	17.14%	18.06%	18.97%	19.86%
要介護認定者	2,648人	2,825人	3,000人	3,177人	3,353人

▼表2 主なサービスの基盤整備計画

区分	15年度	16年度	17年度	18年度	19年度
	訪問介護	127,389回	138,553回	153,615回	163,782回
通所介護・リハビリ施設	65,210回	70,942回	78,633回	83,837回	86,923回
短期入所	22,200日	23,684日	25,760日	26,941日	27,401日
痴呆対応型共同生活介護（グループホーム）	33人	41人	51人	64人	80人
特定施設入所者生活介護	38人	40人	43人	47人	100人
指定介護老人福祉施設（特別養護老人ホーム）	220人	275人	280人	355人	404人
介護老人保健施設	199人	220人	243人	268人	297人
指定介護療養型医療施設	65人	72人	79人	87人	95人

市の執行体制と人事異動

職員数は28人減に

市の執行体制

厳しい財政状況が続く中、市は人件費を削減するため、職員数の削減に努めています。

昨年度の退職者は46人でしたが、次のとおり業務の見直しや民間委託を進めることで、新規採用者を17人に抑えました。

●クリーンセンターの収集業務、焼却業務の民間委託で10人減
●小学校給食調理業務の民間委託で8人減

◎業務を見直し、総務課、議会事務局、国保年金課、下水道課、区画整理課などで減員

これにあわせて、子育て支援課、治水課など重要な施策を抱

える課や、全国高等学校総合体育大会の準備に取り組み体育課、開館日を拡大する図書館など業務が増加する課は職員を増員し効果的にまわす取り組みを進められるように職員を配置しました。

なお、新規採用者17人に加え、知的障害者更生施設「みどり園」から職員を1人受け入れたため、職員数は、昨年4月1日に比べ28人の減の1021人になりました。

人事異動

4月1日付けで市職員の異動が行われました。課長級以上の異動者は、次のとおりです。
(役職名は新しい職名)

〔部長級〕▽市民部長：飯島守
〔次長級〕▽企画調整室次長兼企画調整担当次長：新田茂人

▽総務部次長兼総務課長：富田佐太郎
▽総務部次長兼管財課長：丹羽健一
▽市民部次長兼市民課長：尾井川一
▽環境生活部次長併任農業委員会事務局長：水内昭
▽環境生活部次長兼観光課長：関重男
▽建設部次長兼治水課長：飯田孝司

▽水道局次長兼経営管理課長：広瀬忠良
▽教育委員会総務部次長兼総務課長：村越克己

〔課長級〕▽市民課主幹：角川和雄
▽国保年金課長：椎名智子
▽子育て支援課主幹：鈴木幸子
▽市民活動支援課長：青木章
▽商工観光課主幹：齊藤久行
▽手賀沼課主幹：石原

新規採用職員

市では、事務職の応募資格を35歳まで引き上げ、民間企業経験者を積極的に採用しています。さらに今年度は、36歳から45歳までで民間企業等の経験が5年以上ある女性を対象とした職員採用を別枠で行いました。

今年度の新規採用職員は男性6人、女性11人の計17人。職種

の内訳は、事務職4人、栄養士2人、保育士6人、看護師2人、消防士3人です。

新規採用職員氏名・所属(職種)
▽林園子：企画調整担当(事務職)
▽小泉和史：総務課(同)
▽諏訪敏夫：課税課(同)
▽安富明子：公園緑地課(同)
▽石倉夏絵：介護支援課(看護師)
▽鈴木葉瑠奈：子育て支援課(同)
▽長山千鶴子：子育て支援課(保育士)
▽長島豊子：子育て支援課(同)
▽土橋和美：子育て支援課(同)
▽中山文子：子育て支援課(同)
▽菊地陽子：子育て支援課(同)
▽遠山祐子：子育て支援課(同)
▽鈴木理香：保健センター(栄養士)
▽佐藤圭子：教育委員会学校教育課(同)
▽鈴木誠二郎：東消防署(消防士)
▽唐澤裕二：西消防署(同)
▽吉田崇広：東消防署(同)

総務課・内線281

市役所の組織と主な仕事

市役所は、皆さんの毎日の暮らしに関係の深い仕事を行っています。地方分権が本格化する中で、市役所の役割もますます大きくなっています。市役所の組織と主な仕事は次のとおりです。

図 総務課・内線232

(平成15年4月1日現在)

企画調整室	企画調整担当	総合計画、広域行政、重要施策の総合調整、庁議
	成田線複線化推進室	成田線の利便性の向上
総務部	財政担当	予算の編成・執行調整、地方交付税、市債
	総務課	職員の人事・給与・研修、行政改革、文書、例規、統計
	秘書課	市長・助役の秘書、市政への手紙、陳情、法律相談
	広報室	広報、ホームページ、情報公開
市民部	管財課	公有財産の管理、工事などの入札・契約、工事検査
	情報システム課	OA化の推進、個人情報の保護、情報化の推進
	課税課	市・県民税の収納、滞納徴収、納税の指導・啓発
	市民課	市・県民税の賦課、税証明、家屋・土地の調査・評価
環境生活部	国保年金課	戸籍、住民票、印鑑登録、外国人登録、住居表示
	市民活動支援課	国民健康保険、国民年金
	災害対策室	市民活動、NPO、自治会、近隣センターの整備
	防災	防災
建設部	商工観光課	商工業の振興、中小企業への融資、観光、消費者保護
	農政課	農業の振興、農家の災害対策、市民農園
	手賀沼課	湖沼・河川の保全、公害対策、鳥獣保護、狩猟
	クリーンセンター	廃棄物・し尿の処理、資源の回収、リサイクルの推進
都市部	交通整備課	交通安全対策、自転車駐車場、市民バス
	男女共同参画担当	男女共同参画プランの推進
	福祉総合相談室	福祉全般の相談、生活保護、事業計画
	介護支援課	介護保険、老人保健、老人福祉、高齢社会対策
水道局	生活支援課	生活保護者・障害者への給付、民生委員、人権擁護
	子育て支援課	児童手当、母子家庭、学童保育、保育園、少子化対策
	保健センター	母子・成人保健、乳幼児医療、休日診療所、狂犬病対策
	施設建設課	市有建築物の設計・監督・営繕指導、市営住宅
消防	道路課	道路の整備、市道の事業認可・設計、街路灯
	下水道課	公共下水道の計画・維持管理、水洗化の普及
	治水課	治水対策、排水路の整備、準用河川
	都市計画課	都市計画、土地利用計画、景観形成、住宅政策
議会事務局	建築指導課	建築確認申請、違反建築物の措置
	公園緑地課	公園の整備・維持管理、緑地・樹木の保全
	区画整理課	土地区画整理
	宅地課	開発行為の事前協議、開発許可
教育総務部	会計課	金銭の出納
	経営管理課	事業計画、経営管理、経理、水道料金の徴収
	技術監理課	浄水施設の管理運営、給水、漏水事故の処理
	総務課	事業計画、消防の基本施策の企画
生涯学習部	予防課	火災の予防、防火思想の普及、防火用設備の設置
	警防課	消防団、水防、雑草の除去
	西消防署	消火、災害救助、救急活動
	東消防署	〃
議会事務局	議会の運営、議事録の調製、請願・陳情の受け付け	
監査委員会事務局	出納・事務事業の監査	
選挙管理委員会事務局	選挙人名簿の調製・縦覧、投票区の設定、選挙の執行	
農業委員会事務局	農地の権利移転調整・転用	
教育委員会事務局	教育委員会の庶務、教育施設の整備・維持管理	
生涯学習部	学校教育課	通学区域の設定、就学・転学、学校保健、学校給食
	指導課	教育方針、教職員の研修・指導
	社会教育課	事業計画、青少年の指導・教育
	文化課	芸術文化の振興、文化財の保護
生涯学習部	市史編さん室	市史の編さん
	体育課	スポーツの振興、体育施設の整備、レクリエーション
	鳥の博物館	事業計画、博物館の管理、資料の収集・保管、調査研究
	生涯学習担当	生涯学習施策の企画・総合調整、事業計画
生涯学習部	公民館	学級、講座、展示会、公民館の管理運営
	図書館	図書の新着出し、図書館の企画運営



自動発行機の利用時間が拡大

場所	利用時間	休止日
市役所正面玄関	9:00~20:00 ※土・日曜日と休日は19時まで	◎12月29日~1月3日
湖北地区公民館	9:00~18:00 ※夜間の施設利用があるときは20時まで ※土・日曜日は19時まで	◎月曜日(休日を除く) ◎12月29日~1月4日
市民プラザ	10:00~19:00 ※夜間の施設利用があるときは20時まで、土・日曜日・休日を除く。	◎第2・3木曜日(休日を除く) ◎12月29日~1月4日
市民図書館布佐館	9:30~17:00	◎月曜日、第2火曜日(休日を除く) ◎12月29日~1月4日 ◎特別整理日

住民票と印鑑証明書を取ることで、左表のとおり拡大されました。なかでも、市役所正面玄関の機械は、年末年始を除き毎日ご利用できます。

自動発行機は市内4カ所に設置され、印鑑登録証カードまたは自動発行機を利用するためのカードの登録方法など、詳しくは市民課・内線317または各支所・行政連絡所へおたずねください。



谷津ミュージアム 草刈りにご参加を

谷津内の農道を復活させるため、市では草刈りに参加していただける方を募集します。豊かな自然の中で、一緒に汗を流しませんか。

集合日時・場所 4月26日(土)午前9時30分東我孫子駅南口広場(荒天中止)

作業時間 午前10時から正午、午後1時から3時

※作業時間は、この時間帯の中で各自自由とします。

※作業できる服装でご参加ください。

持参 軍手、鎌(ある方)、午前・午後とも参加の方は昼食

申し込み 電話で4月25日までに手賀沼課・内線464へ

※開催の有無は、当日の午前8時からテレホンサービス☎7185・5000コード番号850でお知らせします。

市の公募補助金 平成16～18年度分の 交付対象事業などを募集

市では、平成12年度から、公募を含めた新たな補助金制度を実施しています。

16年度から18年度の交付対象事業・活動を募集します。

なお、15年度から17年度の公募分の申請は47件あり、「市補助金等検討委員会」の審査と公開ヒアリングの結果、取り下げのあった1件を除く30件(下表)に補助金を交付します。

そのうち、17年度まで交付する団体が24件、16年度まで交付する団体が1件、15年度のみ団体が5件となっています。

対象事業 補助金の交付基準に照らして、その必要性が認められる事業・活動

8 市民活動支援課・内線48

野鳥のヒナを 拾わないで！

野鳥のヒナを見つけたときは、拾わずそのままにして、すぐその場を立ち去りましょう。

最近、地面に落ちていた鳥のヒナをよく見かけるのですが、A 巣立ちしたばかりのヒナは、うまく飛べないため、枝から枝へ移るときなどに地面に降りてしまうのです。

Q ヒナを見つけたときは、どうしたらいいのでしょうか？

A 近くに姿が見えなくても、親鳥は必ずヒナのもとへ戻って世話をします。人がヒナのそばにいますと、親鳥は近寄れませんが、そのままにして、すぐにその場を立ち去りましょう。また、犬



住宅用太陽光 発電システム

市では、住宅用太陽光発電システムを設置する方に補助金を交付します。

太陽光発電は、地球温暖化の原因となる温室効果ガスを出さないクリーンなエネルギーです。

補助金の額 太陽光発電モジュール1キロワットあたり5万円(最大4キロワット(20万円)まで)

対象となる発電システム ①低圧系統と逆潮流ありで連携する発電システム(余剰電力を電力会社に販売するもの)で、住宅(店舗併用住宅を含む)の上屋などに設置するもの ②未使用であること(中古品は対象外)

対象となる方 自ら居住する市内の住宅に、該当する発電システムを設置する方で、平成16年3月22日までに工事を完了し、実績報告書を提出できる方

受付期間 4月16日から16年3月1日まで(期間内でも予算の枠を超えた場合は、受け付けを終了することがあります)

※詳しくは手賀沼課・内線568へお問い合わせください。

▼大気中のダイオキシン類の濃度 単位: pg-TEQ/Nm³

調査地点	春期	夏期	秋期	冬期	年平均値
水道局(我孫子)	0.061	0.14	0.11	0.21	0.13
湖北台大気測定局	0.069	0.13	0.10	0.29	0.15
東消防署(布佐)	0.062	0.082	0.093	0.26	0.12

用語の解説

注1…大気中に浮遊している粒子状物質を、ろ紙とポリウレタンフォームの二層構造により吸引し、捕集する装置。

注2…ピコグラムと読み、1兆分の1グラムを表す重さの単位。1兆分の1は、東京ドーム大の水に角砂糖1個が溶けている割合。

注3…ダイオキシン類のうち、最も毒性の強い2,3,7,8-四塩化ジベンゾ-p-ダイオキシンの毒性を1として、ほかの種類の毒性の強さを係数(0.00001から1)で示したものの。

注4…毒性があるダイオキシン類について、それぞれの重さに毒性等価係数をかけた重量に換算し、その総重量を表したものの。数値が大きいほど健康や環境へのリスクが高い。

▼補助金が交付される団体(平成15～17年度分)

団体名	おもな活動
我孫子市商工会	商店街マップの作成や市民まつり・あやめまつり・布佐新緑まつりなどの実施
我孫子市消費者の会	健全な消費生活を営むための学習・研究・啓発提言
我孫子市青年会議所	産業まつりの実施、商業活性化の研究
我孫子市農業青年会議所	学校での農業体験サポートや、農産物栽培講習会などの実施
生活支援の会「さんきゅう会」	天王台地域住民の参加と協力によるお手伝い活動や住民交流会の実施
我孫子乗馬会	乗馬による介護予防や障害者の閉じこもり防止、子どもの野外活動支援
我孫子ピープルサービス	移動困難な高齢者や障害者の送迎
相島芸術文化村	倉を使ったコンサートや伝統的な建物の開放などの地域交流
あびこふるさと会	大杉祭での伝統芸能の保存、小・中学生への太鼓や踊りなどの指導
古戸はやし連中	里神楽(かぐら)の継承と保存活動、児童への指導
我孫子吹奏楽団	地域文化の向上と音楽普及のための市民イベントでの演奏や定期演奏会の実施
みんなのアルバム同好会	家庭に眠る明治から昭和期の市内の写真を「あびこの写真集」として出版
我孫子市浄化槽対策協議会	浄化槽の適正な維持管理の指導や合併処理浄化槽の普及促進
ゆうの家	高齢者が交流できる場の提供
あびこ・シニアライフ・ネット	シニア世代にパソコンの便利さやすばらしさを伝えるための支援活動
我孫子市原爆被爆者の会	市内在住の被爆者による平和の記念碑清掃や花壇整備、平和記念式典の開催
我孫子市手をつなぐ育成会	障害児者が住みよい地域をつくるための研修や啓発活動・障害児者の交流
我孫子市視覚障害者協会	視覚障害者の自立のための勉強会や交流会
我孫子ろうあ協会	聴覚障害者が健全な社会生活を営むための勉強会や交流会
我孫子市肢体不自由児者父母の会	肢体不自由児者が幸せな社会生活を送るための啓蒙や交流会
あびこ福祉まつり実行委員会	障害者・施設・ボランティアの交流や福祉意識の向上のためのイベントの実施
我孫子市心身障害者福祉会	心身障害・知的障害児者の生活向上のための啓発活動や交流会の実施
げんきフェスタ実行委員会	子どもの文化環境の向上と大人のネットワークづくりのためのイベントの実施
我孫子市スカウト協議会	青少年の健全育成のための手賀沼ふれあい清掃や年末助け合い募金などの実施
あびこ子どもまつり	子どもたちの原体験の場とふるさとの思い出を増やすためのイベントの実施
我孫子市子ども育成会連絡協議会	子どもの指導者・育成者の資質の向上と子ども会・育成会の交流
我孫子ビデオクラブ	我孫子の歴史・文化・自然環境・文化活動などを映像化して上映会を実施
我孫子市スポーツ少年団	少年スポーツの振興、地域の清掃活動
我孫子市体育協会	アマチュアスポーツの高揚と社会体育の振興にむけたスポーツ教室などの実施
我孫子市史研究センター	我孫子市の歴史の調査・研究、理解を深めるための発表・講演・刊行など

全測定地点が基準内 大気中のダイオキシン類の 濃度測定結果

市では、平成14年度に、大気中のダイオキシン類の濃度測定を市内3地点で行いました。

結果(左表)は、3地点とも国の環境基準(年平均値0.6 pg-TEQ/Nm³)の範囲内で、県や県内市町村が13年度に調査した県内101地点の平均値(年平均値0.23 pg-TEQ/Nm³)も下回っています。

調査は、ハイポリウムエアサンプラー(注1)という装置で大気を連続7日間吸引し、粒子状物質に含まれるダイオキシン類の濃度を分析する方法で行いました。

濃度は、大気1m³に含まれる各ダイオキシン類の重さpg(注2)に毒性等価係数(注3)をかけて毒性を換算し、それぞれ足し合わせた毒性等量TEQ(注4)で表示しています。

廃棄物の焼却は禁止

ダイオキシン類は、ものを燃やすときに発生するスス(ばいじん)に含まれ、粒子状物質として大気中に拡散し、土壌などに蓄積されます。

ごみの野焼きや小型焼却炉は、燃焼温度が低く、ばいじんが発生しやすいといわれています。野焼きは、風俗習慣上の行事や農作業などの例外を除き、法律で禁止されています。また、小型焼却炉による家庭ごみなどの焼却も禁止されています。

家庭ごみなどは自宅では焼却しないで、分別・減量化したうえで、バグ・フィルターなどのばいじん除去装置を完備したクリーンセンターに出してください。

☎ 手賀沼課・内線569

参加者を募集

ニユースポーツを通して

健康・体力づくりを



ヘルスパレーボールに初挑戦

日時・場所 4月12日：布佐小、14日：根戸小いずれも土曜日午
5月10日：布佐南小、5月31日
前9時30分～11時30分
※我孫子第四小は、4月から7
月までの毎月第4土曜日に実施
※並木小は、4月から7月まで
の毎月第3土曜日に実施。

内容 ヘルスパレーボール、フ
ァミリーバドミントン、バグ
ー、シヨートテニス、オーバ
ール、わなげ9&Qほか

対象 小学生以上、どなたでも
参加 無料
持参 上履き
申し込み 不要(直接会場へ)
☎ 教育委員会体育課 ☎ 718
7・7555

参加者を募集
パソコンを活用してさらに発展を
市民活動支援
パソコン講習会

市では、市民の皆さんの社会
貢献活動やコミュニティビジネ
スを支援するため、パソコン講
習会を開催します。

チラシづくり、メールنگリ
スト、会計処理など、皆さんの
活動に必要なパソコンの知識と

技術を学べます。
パソコンを利用して活動をさ
らに発展させたい方、ぜひご参
加ください。

対象 市民活動を行っている方、
これから市民活動をはじめよう
と考えている方
定員 各講座20人(応募者が多
数の場合は抽選)
申し込み ① 往復ハガキかE
メールで「社会貢献活動やコミ
ュニティビジネスについて考え
ていること」、住所、氏名、電
話番号、活動を行っている方は
所属団体名、希望する講座番号
と講座名(複数でも可)を明記
し、4月22日(必着)までに〒
270-1192(住所省略可)
市役所市民活動支援課・内線4
808Eメール itkousyu@
city.abiko.chiba.jp

市民活動支援パソコン講習会日程表

講座番号	講座名	対象	内容	日程	時間	受講料
1	ワード入門1 (火・木：午前)	ほとんどパソコンにさわったことがない方	Windowsの基本操作とワードによる文字入力、案内文書の作成・編集、文書の保存・印刷	5/20・22・27 ・29・6/3	9:30 12:30	4,000円
2	ワード入門2 (火・木：午後)			5/20・22・27 ・29・6/3	13:30 16:30	
3	ワード入門3 (土：午前)			5/24・31・6/7 ・14・21	9:30 12:30	
4	ワード初級～中級1 (水・金：午前)	Windowsの基本操作と文字入力ができる方	書式の設定、表現力あふれる案内文書・チラシの作成、文書・表の作成・保存・印刷	5/21・23・28 ・30・6/4	9:30 12:30	4,000円
5	ワード初級～中級2 (水・金：夜間)			5/21・23・28 ・30・6/4	17:45 20:45	
6	ワード初級～中級3 (土：午後)			5/24・31・6/7 ・14・21	13:30 16:30	
7	エクセル入門～初級1 (水・金：午後)	Windowsの基本操作と文字入力ができる方	エクセルの基本知識、データ入力・編集による住所録作成、表計算機能による現金出納帳作成	5/21・23・28 ・30・6/4・6	13:30 16:30	5,000円
8	エクセル入門～初級2 (火・木：夜間)			6/10・12・17 ・19・24・26	17:45 20:45	
9	エクセル入門～初級3 (火・木：午前)			6/10・12・17 ・19・24・26	9:30 12:30	
10	インターネット1 (水・金：午前)	Windowsの基本操作と文字入力ができる方	ホームページの閲覧、地域情報の検索、メールの送受信	6/11・13・18	9:30 12:30	3,000円
11	インターネット2 (水・金：午後)			6/11・13・18	13:30 16:30	
12	ホームページ作成1 (水・金：午前)	文字入力ができる、インターネットの基本知識を持つ方	「IBMホームページビルダー」を使用したホームページ作成、編集、開設手順	6/25・27・7/2 ・4・9・11・15	9:30 12:30	6,000円
13	ホームページ作成2 (水・金：夜間)			6/11・13・18 ・20・25・27 ・7/2	17:45 20:45	
14	市民活動・グループ 簡易会計1 (火・木：午後)	文字入力ができる、会計に関する知識を持つ方	簡易会計ソフト「NPO会計」での、財務諸表の作成・印刷	6/17・19	13:30 16:30	2,500円

参加者を募集

2003年芸術文化ふれあい事業

合奏の広場

テーマはエンジョイ「コンサート」

新しい仲間たちと合奏を通して、音楽を楽しみませんか。
日時 第1回：6月7日、第2



演奏しているあなたが主役に

40人(応募者多数の場合は抽選)
※楽器ごとに定員があります。
※保護者も参加できます。
※ユーフォonium、バリトンサクソ、コントラバス、チューバ、打楽器は、教育委員会で用意します。

講師 松田恵次さん(元我孫子中学校教諭)

持参 楽器、譜面台(お持ちの方)

費用 500円(12回分)

申し込み ① ハガキかファクスかEメールで参加者の住所、氏名、年齢、電話番号、学校名、楽器名、Eメールアドレス(ある方)を明記し、5月7日(必着)までに〒270-1166我孫子1684教育委員会文化課 ☎ 7185・1151 FAX 7182・5867 Eメール bunka@city.abikochiba.jp

頑張ってます NPO

我孫子ビークルサービス

ビークル車(VEHICLE)で 誰もが自由に外出を!



ビークル車はあなたの足です

体の不自由な方々が、いつでも安心して出かける地域社会を目指しています。

主な活動は、運転ボランティア(協力会員)が移動困難な方々の希望する日時・場所に車で出向き、外出のサポートなどを行うことです。

利用範囲は、市内とその周辺で、病院への通院、買物、友人先への訪問、理容室への送迎、墓参り、デパート巡りなど多様です。

「運転ボランティアは健全な運転技術を持った方々が、社会貢献するため参加しています。車イス対応の福祉車両もあり、私たちの活動が少しでも外出困難な方々のお役にたてばうれいす」と森さんは笑顔で語ります。

なお、同サービスでは4月27日(日)午後1時から市民会館で、会員募集の説明会を予定しています。

☎ 我孫子ビークルサービス ☎ 090・7801・155

青木功プロが母校で課外授業

NHK「課外授業ようこそ先輩」

4月27日放映



パターの極意を伝授



青木先輩を囲んで記念写真

プロゴルファー青木功さんが、3月26・27・28日の3日間、母校の我孫子第二小学校を訪れ、子どもたちに課外授業を行いました。

訂正 前号5面の「谷津学校」の記

事の中の主催を「手賀沼課」から「我孫子市」に訂正します。

情報ひろば

タイトルが色付きのものは、市や官公庁主催・共催のものです。黒は、市民団体の記事です。各項目は、欄外のように省略しています。

でかけてみませんか

湖北台春まつり

日・所 4月19日(土)・20日(日)9時~17時、湖北台近隣センター

内 スピードボール・フォークダンス・フラダンス・ハンドベル・大正琴・舞踊などの発表、お楽しみ弁当・五目ちらし等の販売、七宝・陶芸などの展示

布佐新緑まつり

日・所 4月27日(日)10時~15時、布佐駅東口駅前通り(雨天の場合は29日に延期)

内 青空市、草花のプレゼント、太子会による包丁研ぎ(1丁100円、先着300丁・ハサミは不可)、金魚すくい、子ども遊び広場、大道芸

県民が集う「看護の日」・「看護週間」

日・所 5月10日(土)10時~15時、千葉市中央公園(千葉市中央区(参加無料))

内 健康チェック(骨密度測定200人・体脂肪測定・血圧測定など)、看護介護相談、指圧実技指導、なのはな体操、大道芸、風船パフォーマンスほか

看護週間

5月11日から17日まで「看護の日」日時、所、場所、内、内容、種、種目、出、出席者、出演者、対、対象、定員、持、持参、費用、申、申し込み(記載のないものは申し込み不要)、主、主催、共催、問、問い合わせ

それいゆコンサート

日 4月17日(木)14時~16時

内 シヤンソンを会場の皆さんと歌います

◎それいゆアコーディオンと唄

日 4月19日(土)14時~16時

内 演歌、叙情歌を会場のリクエストにこたえて歌います

◎中国語コミュニケーション能力検定受験対策講座

日 5月6日~9月30日の毎週火曜日18時~21時(全20回)

内 消費生活アドバイザー試験の合格を目指す方、先着30人

◎中国語コミュニケーション能力検定(TECC)受験講座

日 5月10日~11月29日の毎週土曜日10時~12時(全27回)

内 中国語のコミュニケーション能力を習得・測定したい方、先着30人

(記)で、5月7日(必着)までに各講師へ

▼場所・講師・申し込み先
根戸近隣センター 電話7139-8613
上原翠道(池坊) 〒270-1175 青山台4-10-13
湖北台近隣センター 電話7184-3389
下村百合枝(池坊) 〒270-1144 東我孫子1-12-6-C
新木近隣センター 電話7188-0298
中田豊知(小原流) 〒270-1114 新木野4-31-25

学校週5日制行事 子ども茶道教室

日 4月26日(土)10時~11時

内 湖北地区公民館
お菓子のいただき方から簡単なお点前まで
対 小学生以上(親子も可)、各回先着15人

◎消費生活アドバイザー受験対策講座

日 5月6日~9月30日の毎週火曜日18時~21時(全20回)

内 消費生活アドバイザー試験の合格を目指す方、先着30人

◎中国語コミュニケーション能力検定(TECC)受験講座

日 5月10日~11月29日の毎週土曜日10時~12時(全27回)

内 中国語のコミュニケーション能力を習得・測定したい方、先着30人

◎宅建受験対策講座

日 5月14日(水)~9月25日(木)15時~18時(全18回)

内 宅建主任者試験の合格を目指す方、先着30人

対 テニスをしたことのない4歳~12歳のお子さんと保護者、各回先着80組

◎親子で遊ぼう

日・所 4月22日(火)9時30分~12時、つばめ共同保育園(中峠3048の87)

内 親子リズム、子育て相談

◎かがりび山の会 山菜ハイク

日・所 5月17日(土)6時柏駅西口高島屋前集合、18日18時解散予定(1泊2日)

内 那須岳登山ほか

◎野村生涯教育講座・教育相談

日・所 4月21日(月)10時~15時、船橋市中央公民館(以降12月まで全8回)

内 野村生涯教育論の学習(ビデオ、講義ほか)

◎金融商品とお金の知識

日 4月23日(水)14時~16時

◎知っている税金のしくみ、相続税の知識

日 5月17日(土)14時~16時

◎第1回ハイアンの集い

日 4月22日(火)13時40分~15時(以降偶数月の第4火曜日)

所 東京事務機器コミュニケーションセンター(柏市花野井)

対 テニスをしたことのない4歳~12歳のお子さんと保護者、各回先着80組

◎親子で遊ぼう

日・所 5月5日(祝)12時30分~16時、市民プラザ

内 講演、質疑応答

◎かがりび山の会 山菜ハイク

日・所 5月17日(土)6時柏駅西口高島屋前集合、18日18時解散予定(1泊2日)

内 那須岳登山ほか

◎野村生涯教育講座・教育相談

日・所 4月21日(月)10時~15時、船橋市中央公民館(以降12月まで全8回)

内 野村生涯教育論の学習(ビデオ、講義ほか)

◎金融商品とお金の知識

日 4月23日(水)14時~16時

◎知っている税金のしくみ、相続税の知識

日 5月17日(土)14時~16時

◎第1回ハイアンの集い

日 4月22日(火)13時40分~15時(以降偶数月の第4火曜日)

所 東京事務機器コミュニケーションセンター(柏市花野井)

第24回 憲法を考える市民の集い

この集いは「くらしに生かそう平和憲法」をテーマに、毎年、憲法記念日に開催しています。私たちが取り巻く社会環境は、国際情勢の分析ぬきでは語れません。一緒に考えてみませんか。
日時 5月3日(祝)午後1時30分から4時
場所 市民会館(参加無料)
講演 「激動の国際情勢と日本の立場」
講師 浅井基文さん(明治学院大学国際学部教授)
主催 憲法を考える市民の集い実行委員会
問 浜田 ☎7183-2789

谷津の自然観察会 「春の花」

平成15年度は、谷津の自然観察会を8回開催します。第1回目のテーマは「春の花」。自然豊かな、岡発戸、都部の谷津で春を感じる花を探しましょう。
日時・場所 4月19日(土)午前9時30分東我孫子駅南口広場集合、11時30分現地解散予定(荒天中止)
開催の有無は、当日の午前8時からテレホンサービス ☎7185-5000 コード番号850でお知らせします。
定員 先着25人
持参 ルーペ(お持ちの方)
※動きやすい服装でご参加ください。
申し込み・問 電話で手賀沼課・内線464へ

げんきフェスタ2003



子どもの参加者募集
日程 6月29日(日)
場所 湖北地区公民館、湖北小体育館・校庭
対象 コーラス・ダンス・劇・遊びコーナーなどに参加・発表、または模擬店や取材などのお手伝いができる小学生から20歳くらいまでの方
申し込み・問 電話かファクスで4月30日までに石田 ☎FAX 7184-9601へ

保育ボランティア講座

預ける側・預かる側、双方を... 理解し、必要な知識を身につけ...

布佐台幼稚園にこにこ教室

友だちや幼稚園の先生と、月... 1回いっしょに遊びませんか。

自強術体操(健康体操)無料体験教室

日・所 4月30日(水)10時~11時... 並木9丁目自治会集会所

若竹剣友会会員

日 毎週日曜日9時30分~11時... 湖北台西小学校体育館

大正琴サークルしもぎ会

日 毎月第2・4火曜日9時~12時... 天王台北近隣センター

手賀沼・印旛沼・根本名川圏域流域懇談会の結果を公開

3月19日に開催された「第3... 手賀沼・印旛沼・根本名川圏域...

子宮がん・乳がんの集団検診が始まります

日程・場所 6月4・6・11・13・17・19・24・25・26・30日、保健センター

さわやかな環境づくり賞表彰候補者を推薦してください

市では、第6回さわやかな環境づくり賞の候補者を募集します。

硬式テニス県民体育大会予選シングルス大会

日 5月11日(日)8時30分集合... (雨天の場合は18日に延期)

バイオリン・フルート体験講座

日・所 4月27日(日)14時~16時... 東京事務器コミュニケーションホール

我孫子郵便局長期配達アルバイト

勤務先 我孫子郵便局... 勤務時間 9時~16時の間で5時間程度

若竹剣友会会員

日 毎週日曜日9時30分~11時... 湖北台西小学校体育館

場名時気功太極拳(健康体操)愛好会

日・所 第2を除く毎週火曜日... 10時30分~12時、湖北台東小学校

手賀沼・印旛沼・根本名川圏域流域懇談会の結果を公開

3月19日に開催された「第3... 手賀沼・印旛沼・根本名川圏域...

子宮がん・乳がんの集団検診が始まります

日程・場所 6月4・6・11・13・17・19・24・25・26・30日、保健センター

さわやかな環境づくり賞表彰候補者を推薦してください

市では、第6回さわやかな環境づくり賞の候補者を募集します。

すこやかちゃん



宮澤 太一ちゃん (青山台・1歳2カ月)

泣いたときは、ママでないと泣きやみません。最近、動物に興味津々です。



上岡 好ちゃん (白山・1歳2カ月)

愛きようがあり、人見知りしません。最近、ダンスがお気に入りです。

ぼしゅう

我孫子郵便局長期配達アルバイト... 勤務先 我孫子郵便局

若竹剣友会会員

日 毎週日曜日9時30分~11時... 湖北台西小学校体育館

場名時気功太極拳(健康体操)愛好会

日・所 第2を除く毎週火曜日... 10時30分~12時、湖北台東小学校

手賀沼・印旛沼・根本名川圏域流域懇談会の結果を公開

3月19日に開催された「第3... 手賀沼・印旛沼・根本名川圏域...

子宮がん・乳がんの集団検診が始まります

日程・場所 6月4・6・11・13・17・19・24・25・26・30日、保健センター

さわやかな環境づくり賞表彰候補者を推薦してください

市では、第6回さわやかな環境づくり賞の候補者を募集します。

若竹剣友会会員

日 毎週日曜日9時30分~11時... 湖北台西小学校体育館

場名時気功太極拳(健康体操)愛好会

日・所 第2を除く毎週火曜日... 10時30分~12時、湖北台東小学校

手賀沼・印旛沼・根本名川圏域流域懇談会の結果を公開

3月19日に開催された「第3... 手賀沼・印旛沼・根本名川圏域...

子宮がん・乳がんの集団検診が始まります

日程・場所 6月4・6・11・13・17・19・24・25・26・30日、保健センター

さわやかな環境づくり賞表彰候補者を推薦してください

市では、第6回さわやかな環境づくり賞の候補者を募集します。

さわやかな環境づくり賞表彰候補者を推薦してください

市では、第6回さわやかな環境づくり賞の候補者を募集します。

※14年度市・県民税非課税世帯の方、生活保護世帯の方は無料

参加者を募集

花と緑あふれるまちづくり

園芸教室

市では「花と緑あふれるまちづくり」を進める一環として、園芸教室を開催します。庭木の管理や花壇づくりの実技などをやさしく解説しますの



花壇作りを行う受講生の皆さん

で、お気軽にご参加ください。
日程・内容 下表参照
時間・場所 午前9時30分から11時30分、アピスタ
講師 樹木医
対象・定員 全日程を受講でき、この教室を受講したことがない方40人
 ※応募者多数の場合は抽選。
費用 2000円(全5回分)

材料代など含む) 申し込み・園 往復ハガキ(1人1枚)に「園芸教室希望」、住所、氏名、性別、生年月日、電話番号を明記し、4月23日必着)までに〒270-1192 (住所省略可) 市役所公園緑地課・内線545へ

▼園芸教室の日程と内容

日程	内容(予定)
5月15日(木)	植物の土とガーデニングについて
5月22日(木)	植木、草花の病害虫の防除について
6月5日(木)	植木、草花のふやし方(実技)
9月18日(木)	家庭花壇についての設計
9月19日(金)	花壇作成(実技)

物作りの楽しさ 喜びを伝えたい

石川宮子さん「千葉県の名工」を受賞

布佐平和台在住の石川宮子さん(写真)が「千葉県の卓越した技能者(千葉県の名工)」として、県知事表彰を受け、昨年11月20日、千葉市で開催された千葉県職業能力開発促進大会で紹介されました。卓越した技能者は、職業能



表彰状を手にする石川さん

受賞にあたって「自分の手で、気に入った洋服を作る楽しさ、そしてその服を身に着けたときの喜びを感じてもらいたい。現在自宅で洋裁教室を行っているが、一人でも多くの方々に、物作りの楽しさ、喜びを伝えていきたい」と語りました。

あびこあれこれ

ペットによる農作物の被害が増えています

散歩中に引き綱をはずし放したペットが田や畑に入ってしまったことはありませんか。ペットが田や畑に入り、大切な農作物への被害が増えています。農地は農家にとって大切な職場です。農家にこたわりもなく田や畑に入りペットを放して、走り回らせたりすることはやめましょう。また、ペットの糞は、飼い主が必ず持ち帰りましょう。我孫子市は「さわやか環境づくり条例」のあるまちです。ペットを飼ううえでのマナーやルールを守りましょう。

362 農業委員会・内線

市民の安全を守るホットライン

119番はあわてずゆつくりと

西消防署では、すばやく出動・災害活動ができるよう、昨年9月に最新のコンピュータ1方式による緊急通報システムを通信指令室に導入しました。通信指令室は、火災や急病が発生した時に、市民の声を最初に聞く窓口です。昨年の通報件数は、5555件、実際に出動したのが4112件、その他は問い合わせやいたずらなどです。119番は、本当に困った人が助けを呼ぶための重要な生命線です。必要以外の利用はなるべく避けてください。また、携帯電話からの通報は、他市を経由するため時間がかかり、消防車や救急車の到着

ペットはマナーを持って飼いましょう

きちんと飼いましょう

- ◎ 飼いネコ・イヌには、名札、標識や鑑札などを、飼い主がわかる目印を
- ◎ 子どもが必要ない場合は、ネコ・イヌに避妊・去勢手術を
- ◎ ネコ・イヌのトイレなどのしつけは、きちんと
- ◎ ネコはできるだけ、屋内で飼育を
- ◎ イヌは、必ずつないで飼い、散歩や運動させる

捨てるのはやめましょう

公園や他人の敷地内などにネコやイヌを捨てないでください。



捨てるのはやめてね

罰せられます

動物を殺傷した者には、1年以下の懲役または100万円以下の罰金、また、動物を虐待し、捨てた者には30万円以下の罰金など罰則があります。

55 柏保健所 ☎7167・12

文芸だより

短歌

文芸だよりは皆さんがつくるコーナーです。締め切りは、毎月20日(必着)。ハガキで1人1作に限ります。応募先 〒270-1192(住所省略可)市役所広報室

山本寛太 選

日露戦始めに生れし君の命はや百歳に至らむと
 笑みてあり 須田 博
 寄せ書きの日の丸肩に征く時の写真の吾れは微笑み
 受けぬ 新堀 孝女
 房總の宿の祝宴喜寿といふ子等の催しうれしく
 たちろぐ 鈴木 藤枝
 バス降りて杖づく我に春一番風すさまじき暫し
 の立つ 奥 理更江
 梅檀の木下に水仙あまた咲き雨上りたる庭に香
 るにや 新藤 道子
 みどり児の握りしめたる掌いかなる運命潜み
 られしか 小林 直江
 転居先「〇〇方」と書きてあり友は娘に引きと
 られしか 白杉 政幸
 戦災に追はれ我孫子に移り住みいまでは終の住
 処となりぬ 野口 こう

俳句

竹内 旦 選

風花の舞ふ草千里見て飽かず 小林 光江
 古稀にしてペアルックや春の風 川上 雅子
 縁遠き娘に雛飾りけり 今井 岩夫
 大木の影遅しく日脚のふ 渡辺 正夫
 菜の花の真盛りなる喜寿の宴 新堀 孝女
 大利根のさざめき高し春風 川上 進也
 故郷の雪解けし日に母見舞ふ 北村 徹夫
 子等巢立ち小さな鍋買う夕べかな 野口 こう

不用品情報

譲ります!!
 有料で *ブリタニカ国際大百科事典:倉持 ☎7169・5925
 無料で *ハムスター用ゲージ:五十嵐 ☎7182・8398 *レコード(クラシックなど40〜50枚):早瀬 ☎7185・0172
 無料で *すべり台(リトルタイクス):加藤 ☎7169・6033
 申し込み 各連絡先に直接電話
 図 くれあい工房 ☎7186・5500

あびこ植物図鑑

188



ジンチヨウゲ (じんちようげ科)

金子 薫園

三月中旬の頃、あちこちの人や公園で、ジンチヨウゲが香りの高い花を開いていました。この香りはクマリンの一種で、夕方とか、湿気が多いところでは特に強く薫るといわれます。沈丁花春のゆふべの庭の面にほひ冷たくひろりにけり
 全体が白色の品種もあります。この植物は中国原産で、雌雄異種です。日本に植えられているものはほとんどが雄株で、花の中には八個の雄しべと、退化した雌しべが一個あります。日本ではめったに実は見られませんが、ごくまれに赤い実ができるといわれます。

(文・写真 佐久間俊行)